



Az Európai Unió  
Tanácsa

Brüsszel, 2020. június 9.  
(OR. en)

8115/20

---

---

Intézményközi referenciaszám:  
2019/0262 (NLE)

---

---

AVIATION 83  
RELEX 347  
USA 23

## **JOGALKOTÁSI AKTUSOK ÉS EGYÉB ESZKÖZÖK**

---

Tárgy: A TANÁCS HATÁROZATA az egyrészt az Amerikai Egyesült Államok, másrészt az Európai Unió és tagállamai, harmadrészt Izland és negyedrészről a Norvég Királyság között 2011. június 16-án és 21-én aláírt légitársasági megállapodás alkalmazásáról szóló, egyrészt az Európai Unió és tagállamai, másrészt Izland és harmadrészt a Norvég Királyság közötti kiegészítő megállapodásnak a Horvát Köztársaság Európai Unióhoz való csatlakozásának figyelembevétele céljából történő módosításáról szóló jegyzőkönyvnek az Európai Unió és tagállamai nevében történő aláírásáról és ideiglenes alkalmazásáról

---

## A TANÁCS (EU) 2020/... HATÁROZATA

(...)

**az egyrészről az Amerikai Egyesült Államok, másrészről az Európai Unió és tagállamai, harmadrészről Izland és negyedrészről a Norvég Királyság között 2011. június 16-án és 21-én aláírt légitársasági megállapodás alkalmazásáról szóló, egyrészről az Európai Unió és tagállamai, másrészről Izland és harmadrészről a Norvég Királyság közötti kiegészítő megállapodásnak a Horvát Köztársaság Európai Unióhoz való csatlakozásának figyelembevétele céljából történő módosításáról szóló jegyzőkönyvnek az Európai Unió és tagállamai nevében történő aláírásáról és ideiglenes alkalmazásáról**

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre és különösen annak 100. cikke (2) bekezdésére, összefüggésben annak 218. cikke (5) bekezdésével,

tekintettel a Horvát Köztársaság csatlakozási okmányára és különösen annak 6. cikke (2) bekezdésének második albekezdésére,

tekintettel az Európai Bizottság javaslatára,

mivel:

- (1) Az egyrészről az Amerikai Egyesült Államok, másrészről az Európai Unió és tagállamai, harmadrészről Izland és negyedrészről a Norvég Királyság közötti légitársasági megállapodás alkalmazásáról szóló, egyrészről az Európai Unió és tagállamai, másrészről Izland és harmadrészről a Norvég Királyság közötti kiegészítő megállapodást<sup>1</sup> (a továbbiakban: a kiegészítő megállapodás) 2011. június 16-án és 21-én írták alá.
- (2) A Horvát Köztársaság csatlakozási okmánya<sup>2</sup> 6. cikke (2) bekezdésének második albekezdésével összhangban a Horvátországnak a kiegészítő megállapodáshoz való csatlakozásáról az említett megállapodáshoz csatolt, a tagállamok nevében egyhangúlag eljáró Tanács, valamint Izland és a Norvég Köztársaság által elfogadott jegyzőkönyv útján kell megállapodni.
- (3) A Tanács 2012. szeptember 14-én felhatalmazta a Bizottságot, hogy tárgyalásokat kezdjen a kiegészítő megállapodásnak Horvátország Európai Unióhoz való csatlakozásának figyelembevétele céljából történő módosításáról szóló jegyzőkönyv (a továbbiakban: a jegyzőkönyv) megkötése céljából.
- (4) A tárgyalások sikeresen lezárultak és a jegyzőkönyvet 2019. március 8-án parafálták.

---

<sup>1</sup> HL L 283., 2011.10.29., 16. o.

<sup>2</sup> HL L 112., 2012.4.24., 21. o.

- (5) A jegyzőkönyvet alá kell írni és annak 4. cikkével összhangban ideiglenesen alkalmazni kell, figyelemmel annak egy későbbi időpontban történő megkötésére,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

### *1. cikk*

Az egyrészről az Amerikai Egyesült Államok, másrészről az Európai Unió és tagállamai, harmadrészről Izland és negyedrészről a Norvég Királyság között 2011. június 16-án és 21-én aláírt légitársasági megállapodás alkalmazásáról szóló, egyrészről az Európai Unió és tagállamai, másrészről Izland és harmadrészről a Norvég Királyság közötti kiegészítő megállapodásnak a Horvát Köztársaság Európai Unióhoz való csatlakozásának figyelembevétele céljából történő módosításáról szóló jegyzőkönyvnek (a továbbiakban: a jegyzőkönyv) az Európai Unió és tagállamai nevében történő aláírására a Tanács felhatalmazást ad, figyelemmel az említett jegyzőkönyv későbbi időpontban történő megkötésére.<sup>1</sup>

### *2. cikk*

A Tanács elnöke felhatalmazást kap, hogy kijelölje a jegyzőkönyvnek az Unió és tagállamai nevében történő aláírására jogosult személy(eke)t.

---

<sup>1</sup> A jegyzőkönyv szövegét a ... [illesszék be a HL hivatkozást] hirdették ki.

*3. cikk*

A jegyzőkönyvet annak 4. cikkével összhangban a hatálybalépéséhez szükséges eljárások befejezéséig ideiglenesen alkalmazni kell.

*4. cikk*

Ez a határozat az elfogadásának napján lép hatályba.

Kelt ...,

*a Tanács részéről  
az elnök*

---